

WARNING

To prevent fire or shock hazard, do not expose the unit to rain or moisture.

To avoid electrical shock, do not open the cabinet. Refer servicing to qualified personnel only.

Before You Begin

Thank you for choosing the Sony Dream Machine. The Dream Machine will give you many hours of reliable service and listening pleasure.

Before operating the Dream Machine, please read these instructions thoroughly and retain them for future reference.

These instructions cover these models: ICF-C723 and ICF-C723L. Their differences are shown below.

| Model Number | ICF-C723 | ICF-C723L |
|--------------|----------|-----------|
| Band | FM/AM | FM/MW/LW |

Features

- Digital voice memo which you can also use for the wake up memo mode.
- Date button to display the year, month and date.
- D.S.T. (Daylight Saving Time)—Summer time calculation (one-hour skip function).
- Dual alarm FM/AM (ICF-C723) or FM/MW/LW (ICF-C723L) PLL (phase locked loop) synthesized clock radio.
- 5 random memory presets.
- Radio and buzzer alarms with the snooze function.
- LCD with backlight which has a brightness switch.
- Self power back-up: Even if the power supply is interrupted, the time setting and the memory will be back up for half an hour without batteries.

DREAM MACHINE

Dream Machine is a trademark of Sony Corporation. Dream Machine è un marchio di fabbrica della Sony Corporation. Dream Machine es marca comercial de Sony Corporation./

Digital voicememo

Sony Corporation © 1998 Printed in Malaysia

Setting the Clock

- 1 Plug in the clock radio.
 - 2 Press **CLOCK** for a few seconds.
 - 3 Press **TUNE/TIME SET** + or – until the correct year appears in the display.
 - 4 Press **CLOCK** once.
 - 5 Repeat steps 3 and 4 to set the month, date, hour, and minute.
- After setting the minute, press and release **CLOCK** to start the counting of the seconds.

To display the year and date, press **SNOOZE/DATE/SLEEP OFF** once for the date and within 2 seconds press it again for the year. The date or year will appear in the display for a few seconds and then the display returns to the current time.

When **SNOOZE/DATE/SLEEP OFF** is pressed while the **SNOOZE** function is operating, the year and date will not appear in the display.

- To set the current time rapidly, hold down the + or – button.
- The clock system varies depending on the model you own.
- 12-hour system: *AM 12:00* = midnight 24-hour system: *0:00* = midnight
- To set the current time from zero seconds, release **CLOCK** with the time signal at step 5.

To change the display to the daylight saving time (summer time) indication

Press D.S.T./SUMMER T. *☼* is displayed and the time indication changes to summer time. To cancel the summer time indication, press D.S.T./SUMMER T. again.

Changing AM Channel Step (ICF-C723 only)

The channel step of this unit is factory-set to 9 kHz or 10 kHz to match the frequency allocation system of the country as listed. When needed, change the channel step before listening to the radio.

| Area | Channel step |
|------------------------------------|--------------|
| North and South American countries | 10 kHz |
| Other countries | 9 kHz |

- 1 Plug in the clock radio.
- 2 While holding down **RADIO OFF**, keep pressing **BAND** until a beep sounds. The AM channel step will be changed. If you proceed to step 2 again, the channel step changes again.

- When the AM channel step is changed, the preset stations will be erased.

Operating the Radio Manual Tuning

- 1 Press **RADIO ON** to turn on the radio. The band and frequency will appear in the display for a few seconds and then the current time indication returns to the display.
- 2 Press **BAND** repeatedly to select the desired band.
- 3 Use **TUNE/TIME SET** + or – to tune in the desired station.

The FM channel step is set to 0.1 MHz and the AM channel step is set to 10 kHz for the model for the North and South America. The FM channel step is set to 0.05 MHz and the AM(MW) channel step is set to 9 kHz for the model for other countries. (The FM frequency indication changes every 0.1 MHz.) The LW channel step is set to 9 kHz.

- A beep sounds when the upper or lower extremity of the band range is reached.
- Adjust volume using **VOLUME**.
- To turn off the radio, press **RADIO OFF**.
- To improve reception

FM: Extend the FM wire antenna fully to increase FM reception sensitivity. AM(MW)/LW: Rotate the unit horizontally for optimum reception. A ferrite bar is built in to the unit.

- To check the current station, press the + or – button lightly. The band and frequency are displayed for a few seconds, after which the current time indication returns to the display.
- If the radio alarm A, RADIO comes on while the radio is playing, the station switches to the frequency set under preset number 1.

To set the brightness of the backlight

Set BRIGHTNESS to H (high) or L (low) to make the display more visible.

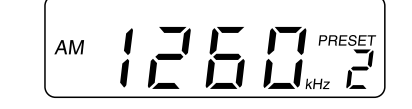
Preset Tuning

You can preset up to five stations for one-touch tuning, one under each of preset buttons 1 to 5.

Presetting a station

Example: To set AM 1260 kHz in preset button 2.

- 1 Press **RADIO ON** to turn on the radio.
- 2 Tune in the station you want to preset. (See "Manual Tuning")
- 3 Hold down the desired **STATION•SELECT/PRESET** button (in this case, 2) until you hear two short beeps.



The frequency will appear for a few seconds and then the display will return to the current time.

- When using the radio alarm, preset the station you wish to serve as the alarm under preset button 1.

To change a preset station

Press the preset number again after tuning in manually to a different station. The previous station is replaced by the new one.

Tuning in a preset station

- 1 Press **RADIO ON** to turn on the radio.
- 2 Press the **STATION•SELECT/PRESET** button under which the desired station is stored.
- 3 Adjust volume using **VOLUME**. After a few seconds, the display will return to the current time but the preset number indication will remain.

Using the Digital Voice Memo

- 1 Press **VOICE MEMO•REC** until you hear a beep.
 - 2 Speak into the **MIC** while "●" flashes (within 20 seconds).
 - 3 Press **VOICE MEMO•REC** again to stop the recording.
- The recording time displays and starts to elapse. When the alarm time is reached, the voice memo plays back and then the radio or buzzer will go on for 60 minutes or until turned off. When you press **ALARM RESET** to turn off the alarm, the voice memo plays back and then the alarm mode turns off.

- When **SNOOZE/DATE/SLEEP OFF** is pressed during the radio or buzzer alarm with the wake up memo, the radio or buzzer will shut off and the voice memo will play back each time.
- Notes**
- Only one message can be recorded and up to about 20 seconds.
- If you want to keep the recorded message, be careful not press the **VOICE MEMO•REC** button. Since the recording overlaps the last recorded message.
- The volume cannot be adjusted for the voice memo.

Setting the Alarm Timer

You can enjoy falling asleep to the radio using the built-in sleep timer that turns off the radio automatically after a preset duration.

- 1 Press **SLEEP**.

The timer turns on. It will go off after the preset time has passed. You can set the sleep timer to 90, 60, 30, or 15 minutes. Every push changes the display as follows.

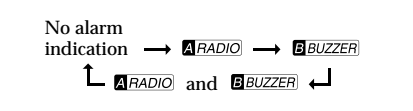
- 1 Turn off the radio.
- 2 Hold down **A RADIO** or **B BUZZER** until a short beep sounds.

The "A RADIO" or "B BUZZER" indication and the hour will flash in the display.

- 3 Press either **TUNE/TIME SET** + or – until the desired hour appears in the display.
- 4 Press **A RADIO** or **B BUZZER** to set the minute. The minute will flash in the display.
- 5 Press either **TUNE/TIME SET** + or – until the desired minute appears in the display.

- 6 Press **A RADIO** or **B BUZZER**. Two short beeps sound to indicate successful presetting.

- 7 Press **ALARM MODE** until the alarm you want appears in the display. Each time you press **ALARM MODE**, the alarm indication changes as follows.



When the alarm time is reached, the radio or buzzer sounds for 60 minutes or until turned off.

To stop the alarm

Press **ALARM RESET** while the alarm is activated. The alarm will function at the same time the next day.

To cancel the alarm

Press **ALARM MODE** until neither the "A RADIO" nor "B BUZZER" indication is displayed.

- Notes**
- The alarm does not function, unless you set the clock, A RADIO and B BUZZER function.
- If both the radio and buzzer alarm are set for the same time, the radio alarm takes precedence.
- You can check the alarm time setting by pressing **A RADIO** or **B BUZZER**. The "A RADIO" and/or "B BUZZER" indication shown in the display?
- The **Wake Up Memo** does not sound at the preset alarm time.
- Press **VOICE MEMO•PLAY** to confirm if a voice memo is recorded.
- Has the Wake Up Memo mode been activated ("●" indication shown in the display)?
- Has the desired radio and/or buzzer alarm mode been activated with the **ALARM MODE** button ("A RADIO" and/or "B BUZZER" indication shown in the display)?

To doze for a few more minutes

- 1 Press **SNOOZE/DATE/SLEEP OFF**. The radio or buzzer will shut off but will automatically come on again after about 8 minutes. You can repeat this process as many times as you like.

- The alarm indication flashes continuously during the snooze function.

To set the Wake Up Memo

- 1 Set the alarm mode. (See "Setting the Alarm".)
 - 2 Set the voice memo. (See "Using the Digital Voice Memo".)
 - 3 Press **WAKE UP MEMO**. "●" will be displayed.
- When the alarm time is reached, the voice memo plays back and then the radio or buzzer will go on for 60 minutes or until turned off. When you press **ALARM RESET** to turn off the alarm, the voice memo plays back and then the alarm mode turns off.

Note
The Wake Up Memo operates only with the alarm function.

Setting the Sleep Timer

You can enjoy falling asleep to the radio using the built-in sleep timer that turns off the radio automatically after a preset duration.

- 1 Press **SLEEP**.

The timer turns on. It will go off after the preset time has passed. You can set the sleep timer to 90, 60, 30, or 15 minutes. Every push changes the display as follows.

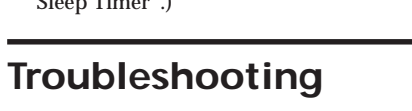
- 1 Turn off the radio.
- 2 Hold down **A RADIO** or **B BUZZER** until a short beep sounds.

The "A RADIO" or "B BUZZER" indication and the hour will flash in the display.

- 3 Press either **TUNE/TIME SET** + or – until the desired hour appears in the display.
- 4 Press **A RADIO** or **B BUZZER** to set the minute. The minute will flash in the display.
- 5 Press either **TUNE/TIME SET** + or – until the desired minute appears in the display.

- 6 Press **A RADIO** or **B BUZZER**. Two short beeps sound to indicate successful presetting.

- 7 Press **ALARM MODE** until the alarm you want appears in the display. Each time you press **ALARM MODE**, the alarm indication changes as follows.



The radio will play for the time you set, then shut off.

- To turn off the radio before the preset time, press **SNOOZE/DATE/SLEEP OFF**.

Troubleshooting

Should any problem occur with the unit, make the following simple checks to determine whether or not servicing is required. If the problem persists, consult the nearest Sony dealer.

The clock does not show the correct time. • Has an electrical power outage lasting more than half an hour occurred?

The radio or buzzer alarm does not sound at the preset alarm time. • Has the desired radio and/or buzzer alarm mode been activated with the **ALARM MODE** button ("A RADIO" and/or "B BUZZER" indication shown in the display)?

The **Wake Up Memo** does not sound at the preset alarm time. • Press **VOICE MEMO•PLAY** to confirm if a voice memo is recorded.

Has the Wake Up Memo mode been activated ("●" indication shown in the display)? • Has the desired radio and/or buzzer alarm mode been activated with the **ALARM MODE** button ("A RADIO" and/or "B BUZZER" indication shown in the display)?

To doze for a few more minutes

- 1 Press **SNOOZE/DATE/SLEEP OFF**. The radio or buzzer will shut off but will automatically come on again after about 8 minutes. You can repeat this process as many times as you like.

- The alarm indication flashes continuously during the snooze function.

Precautions

- Operate the unit on the power sources specified in "Specifications"
- The nameplate indicating voltage, etc. is located at the bottom of the unit.
- Disconnect the cord by grasping the plug. Never pull it by the cord.
- Do not leave the unit in a location near a heat source such as a radiator or air duct, or in a place subject to direct sunlight, excessive dust, mechanical vibration, or shock.
- Do not place the unit on surfaces (rugs, blankets, etc.) or near materials (curtains, draperies) that block the ventilation holes.
- Should any liquid or solid object fall into the unit, unplug the unit and have it checked by qualified personnel before operating it further.

- When the casing becomes soiled, clean it with a soft cloth dampened with a mild detergent solution. Never use abrasive cleaners or chemical solvents, as they may mar the casing.
- The unit is not disconnected from the AC power source (mains) as long as it is connected to the wall outlet, even if the unit itself has been turned off.

If you have any questions, please consult your nearest Sony dealer.

Specifications

Radio section

Frequency range

| Model for North and South America | | |
|-----------------------------------|---------------|--------------|
| Band | ICF-C723 | Channel step |
| FM | 87.5-108 MHz | 0.1 MHz |
| AM | 530-1,710 kHz | 10 kHz |

Model for other countries

| Band | ICF-C723 | ICF-C723L | Channel step |
|--------|---------------|---------------|--------------|
| FM | 87.5-108 MHz | 87.5-108 MHz | 0.05 MHz* |
| AM(MW) | 531-1,602 kHz | 531-1,602 kHz | 9 kHz |
| LW | — | 153-279 kHz | 9 kHz |
| FM | 87.5-108 MHz | — | 0.1 MHz |
| AM | 530-1,610 kHz | — | 10 kHz |

* The frequency display is raised or lowered by steps of 0.1 MHz. (Example: Frequency 88.05 MHz is displayed as "88.0 MHz".)

DIGITAL VOICE MEMO Recording section

Recording media Built-in flash memory
Recording time 20 seconds
Frequency response 400Hz – 2,700Hz

General

| Time display | |
|---|---------|
| United Kingdom, North and South America | 12 hour |
| Other countries | 24 hour |

Speaker

Approx. 5.7 cm (2 1/4 in.) dia.

Power output 100 mW (at 10% harmonic distortion)

Power requirements North and South American model: 120 V AC, 60 Hz

Other models: 220-230 V AC, 50 Hz

Dimensions Approx. 181 x 103 x 133 mm (w/h/d) (7 1/4 x 4 1/8 x 5 1/4 in) incl. projecting parts and controls

Mass Approx. 550g (1lb 3.4 oz) ICF-C723L (UK model) Approx. 600 g (1 lb 5.2 oz)

Design and specifications are subject to change without notice.

Si dichiara che l'apparecchio è stato fabbricato in conformità all'art. 2 Comma 1 del D.M. 28. 08. 1995 n. 548.

ATTENZIONE

Per evitare il pericolo di incendi o scosse elettriche, non esporre l'apparecchio alla pioggia o all'umidità.

Per evitare scosse elettriche non aprire l'apparecchio. Per riparazioni rivolgersi solo a personale qualificato.

Prima di cominciare

Grazie per aver scelto la Dream Machine Sony. La Dream Machine vi offre numerose ore di funzionamento affidabile e piacere di ascolto. Prima di usare la Dream Machine, leggere attentamente queste istruzioni per l'uso e conservarle per riferimenti futuri.

Queste istruzioni coprono i seguenti modelli: ICF-C723 e ICF-C723L. Le differenze sono indicate sotto.

| Numero modello | ICF-C723 | ICF-C723L |
|----------------|----------|-----------|
| Banda | FM/AM | FM/MW/LW |

Funzioni

- Funzione di promemoria vocale digitale utilizzabile anche per il modo di promemoria di sveglia.
- Tasto di data per visualizzare anno, mese e giorno.
- Calcolo dell'ora legale (orario estivo) (funzione di salto di un'ora).
- Radiosveglia FM/AM (ICF-C723) o FM/MW/LW (ICF-C723L) a sintetizzazione PLL (anello ad aggancio di fase) con doppia sveglia.
- Possibilità di preselezione/uso 5 stazioni a preselezione.
- Sveglia al suono della radio e del cicalino con funzione di ripetizione.
- Display a cristalli liquidi con retroilluminazione, dotato di interruttore di luminosità.
- Alimentazione di riserva automatica: anche se l'alimentazione viene interrotta, l'impostazione dell'orario e la memoria sono conservati per mezzora senza pile.

Regolazione dell'orologio

- 1 Collegare la radiosveglia. "AM 12:00" o "0:00" lampeggia sul display.
- 2 Premere **CLOCK** per alcuni secondi. Si sente un segnale acustico e le cifre dell'anno iniziano a lampeggiare sul display.
- 3 Premere **TUNE/TIME SET** + o – fino a che l'anno corretto appare sul display.
- 4 Ripetere una volta **CLOCK**.
- 5 Ripetere i punti 3 e 4 per impostare il mese, il giorno, le ore e i minuti. Dopo aver impostato i minuti, premere e rilasciare **CLOCK** per avviare il conteggio dei secondi.

Per visualizzare l'anno e la data, premere **SNOOZE/DATE/SLEEP OFF** una volta per vedere la data e di nuovo entro 2 secondi per vedere l'anno. La data o l'anno appaiono sul display per alcuni secondi e quindi l'indicazione torna all'orario attuale.

Se si preme **SNOOZE/DATE/SLEEP OFF** mentre è attivata la funzione di ripetizione della sveglia, l'anno e la data non appaiono sul display.

Per impostare rapidamente l'orario attuale, tenere premuto il tasto + o –.

Il formato dell'orario varia a seconda del modello acquistato.

Formato 12 ore: "AM 12:00" = mezzanotte Formato 24 ore: "0:00" = mezzanotte

Per impostare l'orario attuale a partire da zero secondi, rilasciare **CLOCK** in corrispondenza di un segnale orario al punto 5.

Per passare a visualizzare l'indicazione dell'ora legale (orario estivo)

Premere D.S.T./SUMMER T. Viene visualizzato "☼" e l'indicazione dell'orario passa all'ora legale. Per disattivare l'indicazione dell'ora legale, premere di nuovo D.S.T./SUMMER T.

Cambiamento del passo di canale AM (solo ICF-C723)

Il passo di canale di questo apparecchio è stato regolato in fabbrica su 9kHz o 10 kHz in base al sistema di allocazione delle frequenze del paese come indicato.

Se necessario cambiare il passo di canale prima di ascoltare la radio.

| Area | Passo di canale |
|---------------------------------------|-----------------|
| Paesi dell'America del Nord e del Sud | 10 kHz |
| Altri paesi | 9 kHz |

- 1 Collegare la radiosveglia.
- 2 Tenendo premuto **RADIO OFF**, tenere premuto **BAND** fino a sentire un segnale acustico.

Il passo di canale AM sono cambiati. Se si esegue di nuovo il punto 2 il passo di canale cambia di nuovo.

- Quando il passo di canale AM viene cambiato, le stazioni preselezionate vengono cancellate.

Uso della radio

Sintonia manuale

- 1 Premere **RADIO ON** per accendere la radio. La banda e la frequenza sono visualizzate sul display per alcuni secondi e quindi l'indicazione dell'orario attuale riappare sul display.
- 2 Premere ripetutamente **BAND** per selezionare la banda desiderata.
- 3 Usare **TUNE/TIME SET** + o – per sintonizzare la stazione desiderata.

Il passo di canale FM è regolato su 0.1 MHz e il passo di canale AM è regolato su 10 kHz sui modelli per l'America del Nord e del Sud. Il passo di canale FM è regolato su 0.05 MHz e il passo di canale AM (MW) è regolato su 9 kHz sui modelli per gli altri paesi.

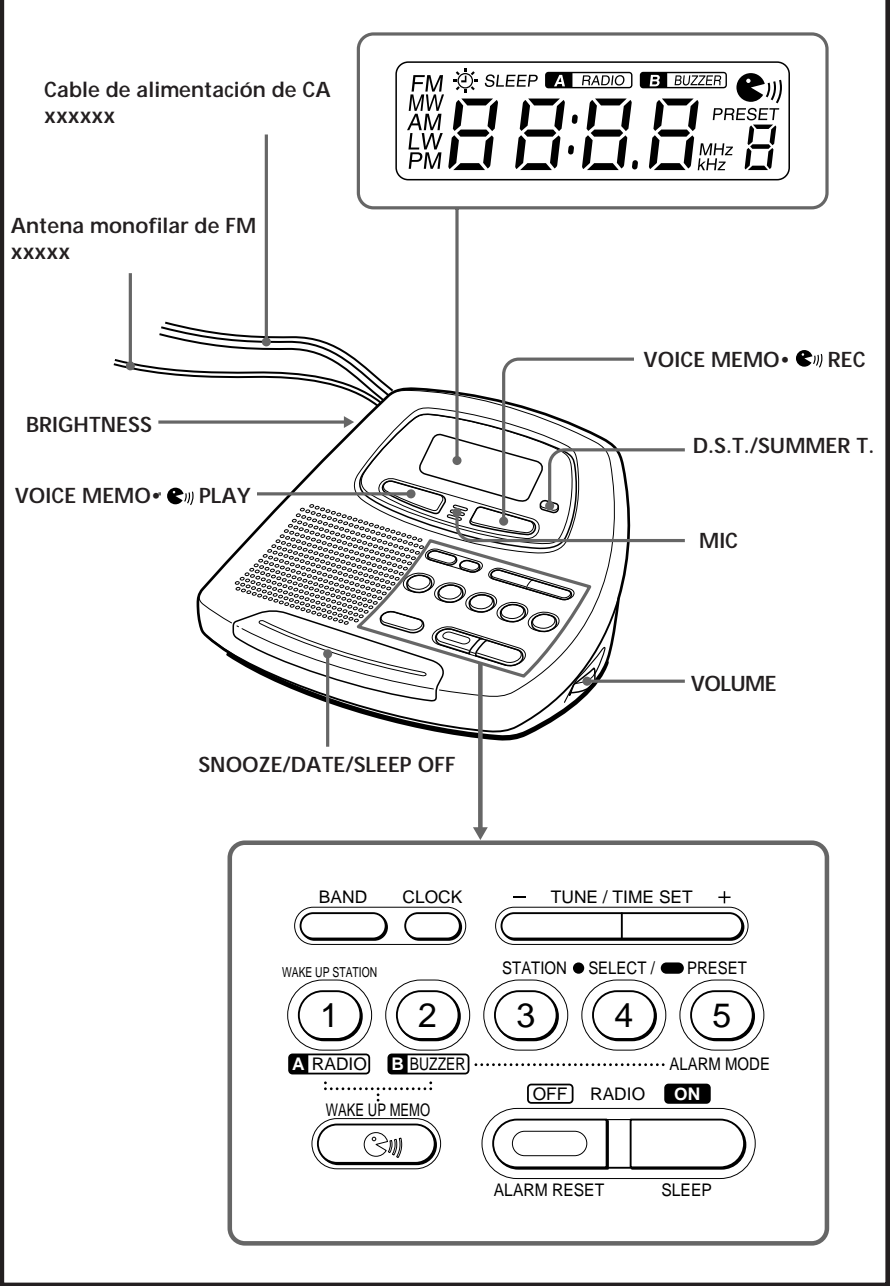
(L'indicazione di frequenza FM cambia ogni 0.1 MHz.) Il passo di canale LW è regolato su 9 kHz.

Si sente un segnale acustico quando viene raggiunto il limite superiore o inferiore del campo di frequenza della banda.

- 4 Regolare il volume usando **VOLUME**.

- Per spegnere la radio, premere **RADIO OFF**.
- Per migliorare la ricezione

FM: Estendere completamente l'antenna FM a filo per aumentare la sensibilità di ricezione FM.



Español

ADVERTENCIA

Para evitar incendios o el riesgo de electrocución, no exponga la unidad a la lluvia ni a la humedad.

Para evitar descargas eléctricas, no abra la unidad. En caso de avería solicite sólo los servicios de personal cualificado.

Antes de comenzar

Muchas gracias por la adquisición de esta unidad Dream Machine, Sony. Este Dream Machine le proporcionará muchas horas de servicio fiable y de placer de escucha. Antes de utilizar esta unidad Dream Machine, lea detenidamente el manual de instrucciones, y consérvelo para futuras referencias.

Estas instrucciones cubren dos modelos: ICF-C723 e ICF-C723L. A continuación se indican sus diferencias.

| Número de modelo | ICF-C723 | ICF-C723L |
|------------------|----------|-----------|
| Banda | FM/AM | FM/MW/LW |

Características

- Memorando de voz digital que también podrá utilizarse para el modo de memorando de despertador.
- Tecla de fecha para visualizar el año, el mes, y el día.
- Hora de ahorro de luz diurna (D.S.T.) - Cálculo de la hora de verano (función de salto de una hora).
- Radioreloj sintetizado con bucle de enganche de fase (PLL) de FM/AM (ICF-C723) o FM/MW/LW (ICF-C723L) con alarma doble.
- Posibilidad de memorización aleatoria de 5 emisoras.
- Alarmas con radio y zumbador con función de repetición de alarma.
- Visualizador de cristal líquido con iluminación de fondo que posee selector de brillo.
- Protección automática de la alimentación: Aunque se interrumpa el suministro eléctrico, el ajuste de la hora y la memoria se conservarán durante media hora sin pilas.

Puesta en hora del reloj

- Enchufe el radioreloj. En el visualizador aparecerá “AM 12:00” o “0:00”.
- Mantenga presionada **CLOCK** durante algunos segundos. Usted oírá un pitido y en el visualizador comenzará a parpadear el año.
- Presione **TUNE/TIME SET** + o – hasta que en el visualizador aparezca el año correcto.
- Presione una vez **CLOCK**.
- Repita los pasos 3 y 4 para ajustar el mes, el día, la hora, y los minutos. Después de haber ajustado los minutos, presione y suelte **CLOCK** para iniciar el cómputo de los minutos.

- Para hacer que se visualice el año y la fecha, presione una vez **SNOOZE/DATE/SLEEP OFF** una vez para la fecha y, antes de 2 segundos, vuelva a presionarla para el año. La fecha el año aparecerán en el visualizador durante algunos segundos y después volverá a visualizarse la hora actual. Cuando presione **SNOOZE/DATE/SLEEP OFF** mientras esté activada la función de repetición de alarma, el año y la fecha no aparecerán en el visualizador.
- Para ajustar rápidamente la hora actual, mantenga presionado el botón + o –.
- El sistema del reloj variará dependiendo del modelo que posea. Sistema de 12 horas: “AM 12:00” = medianoche Sistema de 24 horas: “0:00” = medianoche
- Para ajustar la hora actual a cero segundos, cuelte **CLOCK** a otr una señal horaria en el paso 5.

Para cambiar la visualización a la de indicación de la hora de ahorro de luz diurna (hora de verano)
Presione **D.S.T./SUMMER T**. Se visualizará “※”, y la indicación de la hora cambiará a la de la hora de verano. Para cancelar la indicación de la hora de verano, vuelva a presionar **D.S.T./SUMMER T**.

Español

Cambio del intervalo entre canales de AM

El intervalo entre canales de esta unidad ha sido ajustado en fábrica a 9 kHz o 10 kHz, de acuerdo con el sistema de asignación de frecuencias de los países indicados. Cuando sea necesario, cambie el intervalo entre canales antes de escuchar la radio.

| Zona | Intervalo entre canales |
|--------------------|-------------------------|
| Norte y Sudamérica | 10 kHz |
| Otros países | 9 kHz |

- Enchufe el radioreloj.
- Manteniendo pulsada **RADIO OFF**, mantenga presionada **BAND** hasta que oiga un pitido. El intervalo entre canales de AM cambiará. Si realiza de nuevo el paso 2, el intervalo entre canales volverá a cambiar.

- Cuando cambie el intervalo entre canales, las emisoras memorizadas se borrarán.

Radiorrecepción

Sintonía manual

- Presione **RADIO ON** para conectar la alimentación de la radio. En el visualizador aparecerán durante algunos segundos la banda y la frecuencia. Después aparecerá la indicación de la hora actual.
- Presione repetidamente **BAND** para seleccionar la band deseada.
- Utilice **TUNE/TIME SET** + o – para sintonizar la emisora deseada. El intervalo entre canales de FM ha sido ajustado a 0,1 MHz, y el de AM a 10 kHz, para el modelo para Norte y Sudamérica. El intervalo entre canales de FM ha sido ajustado a 0,05 MHz, y el de AM (MW) a 9 kHz para el modelo para otros países. (La indicación de la frecuencia de FM cambiará cada 0.1 MHz.) Cuando se llegue al borde superior o inferior de la banda sonará un pitido.
- Ajuste el volumen utilizando **VOLUME**.

- Para desconectar la alimentación de la radio, presione **RADIO OFF**.
- Para mejorar la recepción **FM**: Extienda completamente la antena monofilar de FM a fin de aumentar la sensibilidad de recepción de FM.
- AM(MW)LW**: Gire horizontalmente la unidad hasta la posición que ofrezca la mejor recepción posible.
- Para comprobar la emisora actual, presione ligeramente la tecla + o –. La banda y la frecuencia se visualizarán durante algunos segundos, y a continuación aparecerá la indicación de la hora actual.
- Si llega la hora de la alarma de la radio A **RADIO** durante la radiorrecepción, la emisora cambiará a la de la frecuencia programada en el número de memorización 1.

Para ajustar el brillo de la iluminación de fondo
Ponga **BRIGHTNESS** en H (alto) o L (bajo) para poder ver la visualización.

Sintonía memorizada

Usted podrá memorizar hasta cinco emisoras y sintonizarlas presionando una tecla, una en cada tecla de memorización 1 a 5.

Memorización de emisoras

Ejemplo: Para almacenar AM 1260 kHz en la tecla de memorización **2**.

- Presione **RADIO ON** para conectar la alimentación de la radio.
- Sintonice la emisora que desee memorizar. (Consulte “Sintonía manual”.)
- Mantenga presionada la tecla **STATION-SELECT/PRESET** deseada (en este caso, **2**) hasta que oiga dos pitidos cortos.

| | | |
|-----------|-------------|---------------|
| AM | 1260 | PRESET |
| | kHz | 2 |

La frecuencia aparecerá durante algunos segundos, y después la visualización volverá a la de la hora actual.

- Cuando desee utilizar la alarma de la radio, almacene la emisora que desee utilizar en la tecla de memorización 1.

Para cambiar una emisora memorizada

Vuelva a presionar la tecla de memorización después de haber sintonizado una emisora diferente. La emisora anterior será reemplazada por la nueva.

Sintonía de una emisora memorizada

- Presione **RADIO ON** para conectar la alimentación de la radio.
- Presione la tecla **STATION-SELECT/PRESET** en la que esté almacenada la emisora deseada.
- Ajuste el volumen utilizando **VOLUME**. Después de algunos segundos, la visualización volverá a la de la hora actual, pero la indicación del número de memorización permanecerá.

Utilización del memorando de voz digital

- Presione **VOICE MEMO•REC** hasta que oiga un pitido.
- Hable ante **MIC** mientras esté parpadeando “●” (hasta 20 segundos). Se visualizará el tiempo de grabación y comenzará a transcurrir.
- Para parar la grabación, vuelva a presionar **VOICE MEMO•REC**. En el visualizador aparecerá “End” y sonará un pitido largo.
- Para reproducir y confirmar el memorando grabado, presione **VOICE MEMO•PLAY**.

Notas

- Usted solamente podrá grabar un mensaje de hasta 20 segundos.
- Si desea mantener grabado el mensaje, tenga cuidado de no presionar **VOICE MEMO•REC**.
- El volumen del memorando de voz no puede ajustarse.

Programación de la alarma

Usted podrá programar alarmas de radio y del zumbador a la hora deseada. Antes de programar la alarma, cíeriólese de poner en hora el reloj (consulte “Puesta en hora del reloj”) y de almacenar una emisora en el botón de memorización 1 (Consulte “Sintonía memorizada”).

- Desconecte la alimentación de la radio.
- Manteniendo pulsada **A RADIO** o **B BUZZER** hasta que suene un pitido corto. En el visualizador aparecerá la indicación “A RADIO” o “B BUZZER” y parpadeará la hora.
- Presione **TUNE/TIME SET** + o – hasta que en el visualizador aparezca la hora deseada.
- Presione **A RADIO** o **B BUZZER** para ajustar los minutos. Los minutos parpadearán en el visualizador.
- Presione **TUNE/TIME SET** + o – hasta que en el visualizador aparezcan los minutos deseados.
- Presione **A RADIO** o **B BUZZER**. Sonarán dos pitidos cortos para indicar que la programación resultó satisfactoria.
- Presione **ALARM MODE** hasta que en el visualizador aparezca la alarma deseada. Cada vez que presione **ALARM MODE**, la indicación de alarma cambiará de la forma siguiente.

Sin indicación de alarma

→ **A RADIO** → **B BUZZER**

↳ **A RADIO** y **B BUZZER** ↵

Cuando llegue la hora de alarma, la radio o el zumbador sonará durante 60 minutos o hasta que desconecte la alimentación.

Para silenciar la alarma
Presione **ALARM RESET** mientras esté sonando la alarma. La alarma funcionará a la misma hora del día siguiente.

Para cancelar la alarma
Presione **ALARM MODE** hasta que no se visualice la indicación “A RADIO” ni “B BUZZER”.

Notas

- La alarma no funcionará a menos que haya puesto en hora el reloj y haya activado la función A **RADIO** o **B BUZZER**.
- Si ha programado las alarmas de la radio y del zumbador a la misma hora, la alarma de la radio tendrá prioridad.
- Usted podrá comprobar la hora de alarma programada presionando **A RADIO** o **B BUZZER**.

Para dormirar algunos minutos más

- Presione **SNOOZE/DATE/SLEEP OFF**. La radio o el zumbador dejará de sonar, pero volverá a hacerlo automáticamente después de unos 8 segundos. Usted podrá repetir este proceso las veces que desee.

- El indicador de alarma parpadeará continuamente durante la función para dormirar algo más.

Para ajustar el memorando de despertador

- Establezca el modo de alarma. (Consulte “Programación de la alarma”.)
- Introduzca el memorando de voz. (Consulte “Utilización del memorando de voz digital”.)
- Presione **WAKE UP MEMO**. Se visualizará “●”. Cuando llegue la hora de alarma, el memorando de voz se reproducirá, y después la radio o el zumbador sonará durante 60 minutos, o hasta que silencie su sonido. Cuando presione **ALARM RESET** para desactivar la alarma, el memorando de voz se reproducirá y el modo de alarma se desactivará. Si presiona **SNOOZE/DATE/SLEEP OFF** durante la alarma de la radio o del zumbador con el memorando de despertador, la radio o el zumbador se silenciará y se reproducirá cada vez el memorando de voz.

Nota

El memorando de despertador solamente trabajará con la función de alarma.

Programación del temporizador cronodesconectador

Usted podrá dormirse escuchando la radio utilizando el temporizador cronodesconectador, que desconectará automáticamente la alimentación de la radio después de la duración programada.

- Presione repetidamente **SLEEP**. La alimentación de la radio se conectará. La alimentación se desconectará cuando haya transcurrido el tiempo programado. Usted podrá programar el temporizador cronodesconectador a 90, 60, 30, o 15 minutos.

OFF (desconexión)

Hora actual → On (conexión) → 90(min.)

↳ 15 ← 30 ← 60 ↵

La radio se oírá durante el tiempo programado, y después se desconectará.

- Para desconectar la radio antes del tiempo programado, presione **SNOOZE/DATE/SLEEP OFF**.

Para utilizar el temporizador cronodesconectador y la alarma

Usted podrá dormirse escuchando la radio y despertarse con el sonido de la radio o del temporizador a la hora programada.

- Programe la alarma. (Consulte “Programación de la alarma”.)
- Program e el temporizador cronodesconectador. (Consulte “Programación del temporizador cronodesconectador”.)

Solución de problemas

Si la unidad presenta algún problema, realice las comprobaciones sencillas siguiente para determinar si necesita o no reparación. Si el problema persiste, consulte a su proveedor Sony.

El reloj no muestra la hora correcta.

- ¿Se ha producido una interrupción del suministro eléctrico de más de media hora?

La **alarma de la radio** o **del zumbador** no suena a la hora de alarma programada.

- ¿Sintonizó la emisora deseada y activó el modo de alarma de la radio/zumbador con la tecla **ALARM MODE** (indicación “A RADIO” y/o “B BUZZER” en el visualizador)?

- El memorando de despertador **no suena** a la hora de alarma.
- Presione **VOICE MEMO•PLAY** para confirmar si ha grabado el memorando de voz.
- ¿Está activado el modo de memorando de despertador con la indicación (“●”) en el visualizador?
- ¿Ha activado el modo de alarma con la radio/zumbador con la tecla **ALARM MODE** (indicación “A RADIO” y/o “B BUZZER” en el visualizeor)?

Precauciones

- Utilice la unidad solamente con las fuentes de alimentación indicadas en “Especificaciones.”
- La placa de características en la que se indica la tensión de alimentación, etc., se encuentra en la parte inferior de la unidad.
- Para desconectar le cable de alimentación, tire del enchufe, no del propio cable.
- No deje la unidad cerca de fuentes térmicas, como un radiador o un conducto de calefacción, ni sometida a la luz solar directa, polvo excesivo, vibraciones, ni golpes.
- No coloque la unidad sobre superficies (alfombras, mantas, etc.) ni cerca de materiales (corritas, tapices, etc.) que puedan bloquear los orificios de ventilación.
- Si dentro de la unidad cae algún objeto sólido o un líquido, desconecte su cable de alimentación de CA y haga que sea revisada por personal cualificado antes de volver a utilizarla.
- Para limpiar el exterior, utilice un paño suave humedecido en una solución poco concentrada de detergente. No use nunca limpiadores abrasivos no disolventes químicos, ya que podría dañar su acabado.
- La unidad no se desconectará de la fuente de alimentación de CA (red) mientras permanezca enchufada en una toma de dicha red, incluso aunque haya desconectado la alimentación de la propia unidad.

Si tiene alguna pregunta o problema en relación con la unidad, póngase en contacto con su proveedor Sony.

Especificaciones

| | | | | |
|---------------------------------------|--------------|-----------------|--------------------------------|--------------------------------|
| Gama de frecuencias | | | | |
| Modelo para Norte y Sudamérica | Banda | ICF-C723 | Intervalo entre canales | |
| | FM | 87.5 - 108 MHz | 0.1 MHz | |
| | AM | 530 - 1.710 kHz | 10 kHz | |
| Modelo para otros países | Banda | ICF-C723 | ICF-C723L | Intervalo entre canales |
| | FM | 87.5 - 108 MHz | 87.5 - 108 MHz | 0.05 MHz* |
| | AM(MW) | 531 - 1.602 kHz | 531 - 1.602 kHz | 9 kHz |
| | LW | — | 153 - 279 kHz | 9 kHz |
| | FM | 87.5 - 108 MHz | — | 0.1 MHz |
| | AM | 530 - 1.610 kHz | — | 10 kHz |

- * La indicación de frecuencia aumenta o disminuye en intervalos de 0.1 MHz. (Ejemplo: La frecuencia de 88,05 MHz se muestra como “88.0 MHz”.)

Sección de grabación de memorando de voz digital

Medio de grabación
Memoria flash incorporada

Tiempo de grabación
20 segundos

Respuesta en frecuencia
400 Hz - 2.700 Hz

| | |
|---------------------------------|----------|
| Visualización de la hora | |
| Reino Unido. | |
| Norte y Sudamérica | 12 horas |
| Otros países | 24 horas |

Altavoz
Aprox. 5,7 cm de diá.

Salida de potencia
100 mW (con el 10% de distorsión armónica total)

Alimentación
Modelo para Norte y Sudamérica: 120 V CA, 60 Hz
Moselo para otros países: 220-230 V AC, 50 Hz

Dimensiones
Aprox. 181 x 103 x 133 cm (an/al/prf), incluyendo partes y controles salientes

Masa
Aprox. 550 g
ICF-C723L (modelo para el Reino Unido)
Aprox. 600 g

El diseño y las especificaciones están sujetos a cambio sin previo aviso.